

- គោលការណ៍នៃនាំស្តីអំពីជំនួយខាងផ្នែកភាសានៃការ 2010 ចេញជាផ្លូវការសំរាប់លោកអ្នក ។
- សូមរកមើលចម្លើយរបស់លោកអ្នកនៅក្នុងសេចក្តីណែនាំនេះ បន្ថែមលើមតិសូមអានប្រើសិល្បៈយើងយកចម្លើយរបស់លោកអ្នកនៅក្នុងសំណួរដែលបានដាក់ឱ្យឆ្លើយនៅក្នុងប្រតិបត្តិការ 2010 ចេញជាផ្លូវការសំរាប់លោកអ្នក ។
- សូមធ្វើត្រួតពិនិត្យប្រតិបត្តិការនៃនាំស្តីអំពីជំនួយខាងផ្នែកភាសានៃការ 2010 ចេញជាផ្លូវការសំរាប់លោកអ្នកដែលត្រូវបានបញ្ជាក់ឱ្យឆ្លើយ ។ **សូមកុំ** ធ្វើត្រួតពិនិត្យ មកវិញនូវគោលការណ៍នៃនាំស្តីអំពីជំនួយខាងផ្នែកភាសានេះ ។

សូមចាប់ផ្តើមនៅកន្លែងនេះ

សូមប្រើបិទពណ៌ខៀវ ឬ ខ្មៅ ។

ជំរឿន ត្រូវតែរាប់មនុស្សគ្រប់គ្នាដែលរស់នៅទីនេះ នៅថ្ងៃទី 1 ខែ មេសា ឆ្នាំ 2010 ។

មុនពេលលោកអ្នកឆ្លើយសំណួរទី 1 សូមរាប់ចំនួនមនុស្សដែលកំពុងរស់នៅក្នុងផ្ទះ ក្នុងអីដាតមិន (apartment) ឬ ផ្ទះចល័ត (mobile home) ដោយប្រើ គោលការណ៍នៃនាំស្តីអំពីជំនួយខាងផ្នែកភាសានេះ ។

- រាប់ចំនួនមនុស្សទាំងអស់ រួមទាំងក្មេងដែលទើបសិកកើត ដែលរស់នៅ និងដេកនៅទីនេះ ជាញឹកញាប់ ។

ការិយាល័យផ្នែកធ្វើជំរឿនកម្រិតការរាប់នៅតាមស្ថានីយ និងកន្លែងដទៃទៀតផងដែរ ហេតុនេះហើយ :

- សូមកុំរាប់មនុស្សណាដែលកំពុងរស់នៅឆ្ងាយ ដូចជានៅតាមមហាវិទ្យាល័យ ឬនៅក្នុងជួរកងកម្លាំងប្រដាប់អាវុធ ។
- សូមកុំរាប់មនុស្សណាដែលនៅតាមមណ្ឌលថែទាំមនុស្សចាស់ (nursing home) ពន្ធនាគារ ឬមណ្ឌលឃុំឃាំង ។ ល ។ នៅថ្ងៃទី 1 ខែ មេសា ឆ្នាំ 2010 នេះ ។
- សូមកុំបញ្ចូលមនុស្សទាំងនេះទៅក្នុងបែបបទរបស់លោកអ្នក ទោះ បីជាពួកគេនឹងត្រូវបញ្ជាក់ប្រសិនបើពួកគេទៅក្នុងមហាវិទ្យាល័យ មណ្ឌលថែទាំមនុស្សចាស់ មន្ទីរយោធា មន្ទីរឃុំឃាំង ។ ល ។ ក៏ដោយ ។ បើពុំដូច្នោះទេ ពួកគេអាចនឹងត្រូវបានរាប់ពិរដង ។

ជំរឿនត្រូវតែរាប់បញ្ចូលចំនួនមនុស្សណាដែលមិនមានកន្លែងស្នាក់នៅជាអចិន្ត្រៃយ៍ផងដែរ ហេតុនេះហើយ :

- នៅថ្ងៃទី 1 ខែ មេសា ឆ្នាំ 2010 ប្រសិនបើមនុស្សណាមួយដែលមិនមានកន្លែងស្នាក់នៅជាអចិន្ត្រៃយ៍ ហើយកំពុងតែស្នាក់នៅទីនេះ សូមរាប់មនុស្សនេះផង ។ បើពុំដូច្នោះទេ ពួកគេអាចនឹងមិនត្រូវបានរាប់បញ្ចូលនៅក្នុងការស្រង់ចំនួនប្រជាជននេះ ។

1. នៅថ្ងៃទី 1 ខែ មេសា ឆ្នាំ 2010 តើមនុស្សប៉ុន្មាននាក់បានកំពុងស្នាក់នៅក្នុងផ្ទះ អីដាតមិន ឬផ្ទះចល័តនេះ ?

ចំនួនមនុស្ស =

2. នៅថ្ងៃទី 1 ខែ មេសា ឆ្នាំ 2010 តើមានមនុស្សណាផ្សេងទៀតដែលកំពុងស្នាក់នៅទីនេះ ដែលលោកអ្នកមិនបានរាប់បញ្ចូលនៅក្នុងសំណួរទី 1 ដែរឬទេ ?

- សូមគូសសញ្ញា លើចម្លើយណាដែលទាក់ទង ។
- ក្មេង ដូចជាទារកដែលទើបតែកើត ឬ កូនចិញ្ចឹមជាដើម
 - សាច់ញាតិ ដូចជាក្មេងពេញវ័យ បងប្អូនជំនួយ ឬ សាច់ញាតិជាដើម
 - មនុស្សដែលមិនមែនជាសាច់ញាតិ ដូចជាមិត្តភក្តិរួមថ្នាក់ ឬ អ្នកមើលថែក្មេងដែលរស់នៅក្នុងផ្ទះជាដើម
 - មនុស្សដែលកំពុងស្នាក់នៅទីនេះជាបណ្តោះអាសន្ន
 - គ្មានមនុស្សផ្សេងទៀតទេ

3. តើផ្ទះ អីដាតមិន ឬផ្ទះចល័តនេះត្រូវបាន —

- សូមគូសសញ្ញា មួយលើប្រអប់មួយ ។
- លោកអ្នកធ្វើជាម្ចាស់ដោយផ្ទាល់ ឬ មនុស្សណាម្នាក់នៅក្នុងផ្ទះនេះបានខ្ចីប្រាក់ដោយយកវត្ថុអ្វីមួយទៅដាក់បញ្ចាំ ឬកំពុងដាក់បញ្ចាំប្រាក់កម្ចីសម្រាប់ខ្ចីផ្ទះ ។
 - លោកអ្នកធ្វើជាម្ចាស់ដោយផ្ទាល់ ឬ មនុស្សណាម្នាក់ដែលរស់នៅក្នុងផ្ទះនេះបានខ្ចីប្រាក់ដោយយកវត្ថុអ្វីមួយទៅដាក់បញ្ចាំ (ពុំបានដាក់ដោយសារយករបស់ទៅបញ្ចាំ ឬ ដាក់ប្រាក់កម្ចី ដែរឬទេ ?
 - ជួលមែនឬទេ ?
 - ត្រូវបានកាន់កាប់ ដោយមិនមានការបង់ប្រាក់លើការជួលដែរឬទេ ?

4. តើទូរស័ព្ទរបស់លោកអ្នកមានលេខប៉ុន្មាន ?

យើងប្រហែលជាទូរស័ព្ទទៅលោកអ្នកប្រសិនបើយើងមិនយល់ចម្លើយណាមួយ ។
លេខកូដតំបន់ + លេខទូរស័ព្ទ
 - -

5. សូមផ្តល់ព័ត៌មានអំពីមនុស្សម្នាក់ៗដែលកំពុងរស់នៅទីនេះ ។
សូមចាប់ផ្តើមពីមនុស្សណាម្នាក់ដែលកំពុងរស់នៅទីនេះដែលជាម្ចាស់កម្មសិទ្ធិ ឬជួលផ្ទះ អីដាតមិន ឬផ្ទះចល័តនេះ ។ ប្រសិនបើម្ចាស់ ឬអ្នកជួល រស់នៅកន្លែងណាផ្សេងក្រៅពីនេះ សូមចាប់ផ្តើមពីមនុស្សពេញវ័យណាម្នាក់ដែលកំពុងរស់នៅទីនេះ ។ មនុស្សនេះ នឹងជាមនុស្សទី 1 ។

តើមនុស្សទី 1 នោះឈ្មោះអ្វី ? សូមសរសេរឈ្មោះនៅខាងក្រោម ។
នាមត្រកូល
នាមខ្លួន អក្សរដុំ-
បូកនេះឈ្មោះកណ្តាល

6. តើមនុស្សទី 1 មានភេទអ្វី ? សូមគូសសញ្ញា មួយលើប្រអប់មួយ ។

- ភេទប្រុស ភេទស្ត្រី

7. តើមនុស្សទី 1 មានអាយុប៉ុន្មាន ហើយមានថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ កំណើតប៉ុន្មាន ?

ចំពោះក្មេងដែលទើបសិកកើតដែលមានអាយុតិចជាង 1 ឆ្នាំ សូមរាយការណ៍ថាមានអាយុ 0 ឆ្នាំ ។
សូមសរសេរលេខចូលក្នុងប្រអប់ ។
អាយុកើតនៅថ្ងៃទី 1 ខែ មេសា ឆ្នាំ 2010 ខែ ថ្ងៃ ឆ្នាំកំណើត

→ កំណត់សម្គាល់ : សូមឆ្លើយទាំងសំណួរទី 8 ដែលស្តីអំពីដើមកំណើតអ៊ីស្ត្រាអ៊ែល និងទាំងសំណួរទី 9 ដែលស្តីអំពីជាតិសាសន៍ ។ សម្រាប់ជំរឿននេះ ដើមកំណើតអ៊ីស្ត្រាអ៊ែល មិនមែនជាជាតិសាសន៍ ទេ ។

8. តើមនុស្សទី 1 មានដើមកំណើតអ៊ីស្ត្រាអ៊ែល ឬមានដើមកំណើតអេស្ប៉ាញមែនឬទេ ?

- ទេ មិនមែនមានដើមកំណើតអ៊ីស្ត្រាអ៊ែល អាមេរិកឡាទីន ឬអេស្ប៉ាញទេ
- បាទ/ចាស ជាជនជាតិមានដើមកំណើតម៉ិកស៊ិក ម៉ិកស៊ិក-អាមេរិកាំង មានដើមកំណើតដីកាណូ
- បាទ/ចាស ជាជនជាតិមានដើមកំណើតប៊ុរត្រីនីស
- បាទ/ចាស ជាជនជាតិមានដើមកំណើតគុយវ៉ាត
- បាទ/ចាស ជាជនជាតិមានដើមកំណើតអ៊ីស្ត្រាអ៊ែល ឬជាជនជាតិមានដើមកំណើតអេស្ប៉ាញ — សូមសរសេរដើមកំណើត ឧទាហរណ៍ដូចជា ជនជាតិអាហ្វហ្គានីស្តាន ជនជាតិកូរ៉េ ជនជាតិជប៉ុន ជនជាតិស៊ីន ជនជាតិភីលីពីន ជនជាតិសាវ៉ាន ជនជាតិស្វែដ ជាដើម ។ ល ។

9. តើមនុស្សទី 1 មានជាតិសាសន៍អ្វី ? សូមគូសសញ្ញា មួយលើប្រអប់មួយ ឬលើសពីមួយ ។

- ជាតិសាសន៍ស្បែកស
- ជាតិសាសន៍ស្បែកខ្មៅ ជនជាតិអាហ្វ្រិក-អាមេរិកាំង ឬ ជនជាតិស្បែកខ្មៅណេក្រូ
- ជនជាតិមីស្ត្រាអាមេរិកាំង ឬជនជាតិដើមកំណើតអាហ្សាល់ — សូមសរសេរឈ្មោះនៃកុលសម្ព័ន្ធដែលបានចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជី ឬសំខាន់ ។
- ជនជាតិឥណ្ឌាអាស៊ី ជនជាតិជប៉ុន អ្នកមានដើមកំណើតហាវ៉ៃ
- ជនជាតិចិន ជនជាតិកូរ៉េ ជនជាតិហ្គាម៉ាស្តូន ឬ ថាម៉ូរ
- ជនជាតិហ្វីលីពីន ជនជាតិវៀតណាម ជនជាតិសាម៉ូន
- ជនជាតិអាស៊ីដទៃទៀត — សូមសរសេរជាតិសាសន៍ ជនមានដើមកំណើតលើកោះប៉ាស៊ីហ្វិក — ឧទាហរណ៍ដូចជា ជនជាតិម៉ុង ជនជាតិឡាវ ជនជាតិ តៃ ជនជាតិហៃណាន ជនជាតិខ្មែរ ជាដើម ។
- ជនមានដើមកំណើតលើកោះប៉ាស៊ីហ្វិក — ឧទាហរណ៍ដូចជា ជនជាតិម៉ុង ជនជាតិឡាវ ជនជាតិ តៃ ជនជាតិហៃណាន ជនជាតិខ្មែរ ជាដើម ។ ល ។
- ជាតិសាសន៍ដទៃទៀត — សូមសរសេរជាតិសាសន៍

10. នៅពេលខ្លះ តើមនុស្សទី 1 ធ្លាប់រស់នៅ ឬស្នាក់នៅកន្លែងណាផ្សេងទៀតដែរឬទេ ?

- ទេ បាទ/ចាស — សូមគូសសញ្ញា លើចម្លើយណាដែលទាក់ទង ។
- នៅក្នុងអន្តេវាសិកនៃមហាវិទ្យាល័យ ទៅគ្រប់ក្រុងមើលថែក្មេង
- នៅក្នុងមូលដ្ឋានយោធា នៅក្នុងគុក ឬ ពន្ធនាគារ
- នៅកន្លែងរស់នៅទីពីរ ឬតាមផ្លូវ នៅក្នុងកន្លែងថែទាំមនុស្សចាស់
- មានហេតុផលផ្សេងទៀត

→ ប្រសិនបើមានមនុស្សច្រើននាក់ ត្រូវបានរាប់នៅក្នុងសំណួរទីមួយ សូមបន្តជាមួយនឹងមនុស្សទី 2 ។

សូមផ្តល់ចម្លើយរបស់លោកអ្នកនៅលើតារាងសំណួរសម្រាប់ជំរឿនប្រជាជន 2010 ចេញជាផ្លូវការសំរាប់លោកអ្នក គឺនាំមនុស្សអំពីជំនួយខាងផ្នែកភាសានេះទេ ។

1. សូមសរសេរឈ្មោះរបស់មនុស្សចំនួន 2 ដល់ទី 6

នាមត្រកូល

នាមខ្លួន

អក្សរដំបូងនៃឈ្មោះកណ្តាល

2. តើមនុស្សនេះមានទំនាក់ទំនងយ៉ាងម៉េចជាមួយនឹងមនុស្សទី 1? សូមគូសសញ្ញា មួយលើប្រអប់មួយ ។

- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> ប្តី ឬ ប្រពន្ធ | <input type="checkbox"/> ឪពុក ឬ ម្តាយក្មេក |
| <input type="checkbox"/> កូនប្រុស ឬ កូនស្រីបង្កើត | <input type="checkbox"/> កូនប្រុសប្រុស ឬ កូនស្រីស្រី |
| <input type="checkbox"/> កូនប្រុស ឬ កូនស្រីចិញ្ចឹម | <input type="checkbox"/> សាច់ញាតិដទៃទៀត |
| <input type="checkbox"/> កូនប្រុសចុង ឬ កូនស្រីចុង | <input type="checkbox"/> អ្នកជួលបន្ទប់សំណាក់ ឬ អ្នកជួលបន្ទប់និងទិញអាហារពីម្ចាស់ផ្ទះ |
| <input type="checkbox"/> បងប្អូនប្រុស ឬ បងប្អូនស្រី | <input type="checkbox"/> អ្នករស់នៅក្នុងផ្ទះរួមគ្នា ឬ អ្នករស់នៅក្នុងបន្ទប់រួមគ្នា |
| <input type="checkbox"/> ឪពុក ឬ ម្តាយ | <input type="checkbox"/> ដៃគូដែលមិនទាន់បានរៀបការ |
| <input type="checkbox"/> ចៅ | <input type="checkbox"/> មនុស្សដែលមិនមែនជាសាច់ញាតិដទៃទៀត |

3. តើមនុស្សនេះមានភេទអ្វី? សូមគូសសញ្ញា មួយលើប្រអប់មួយ ។

- ភេទប្រុស ភេទស្រី

4. តើមនុស្សនេះមានអាយុប៉ុន្មាន ហើយ មានថ្ងៃខែឆ្នាំកំណើតប៉ុន្មានដែរ?

ចំពោះក្មេងដែលទើបនឹងកើតដែលមានអាយុតិចជាង 1 ឆ្នាំ សូមរាយការណ៍ថាមានអាយុ ០ ឆ្នាំ ។

សូមសរសេរលេខចូលក្នុងប្រអប់ ។

អាយុកើតនៅថ្ងៃទី 1 ខែ មេសា ឆ្នាំ 2010 ខែ ថ្ងៃ ឆ្នាំកំណើត

→ កំណត់សម្គាល់ : សូមឆ្លើយទាំងសំណួរទី 5 អំពីដើមកំណើតជនជាតិ និងសំណួរទី 6 អំពីជាតិសាសន៍ ។ សម្រាប់ការស្រង់មនុស្សជាជននេះ គឺដើមកំណើតអស្បុក្ខដើមមិនមែនជាជាតិសាសន៍ទេ ។

5. តើមនុស្សនេះមានដើមកំណើតជាជនជាតិអស្បុក្ខដើម ជាជនជាតិអាមេរិកខាងត្បូង ឬ ជាជនជាតិអស្បុក្ខមែនទេ?

- ទេ មិនមែនមានដើមកំណើតជាជនជាតិអស្បុក្ខដើម ជាជនជាតិអាមេរិកខាងត្បូង ឬ ជាជនជាតិអស្បុក្ខមែនទេ
- បាទ/ចាស ជាជនជាតិម៉ិចស៊ិកូ ជនជាតិម៉ិចស៊ិកូសញ្ជាតិអាមេរិក ជនជាតិដីកាណូ
- បាទ/ចាស ជាជនជាតិពូរតូរីកែន
- បាទ/ចាស ជាជនជាតិគុយបា
- បាទ/ចាស មានដើមកំណើតជាជនជាតិអស្បុក្ខដើម ជាជនជាតិអាមេរិកខាងត្បូង ឬ ជាជនជាតិអស្បុក្ខមួយផ្សេងទៀត— សូមសរសេរដើមកំណើត ឧទាហរណ៍ដូចជា ជនជាតិអាហ្វ្រិក ជនជាតិកូឡុប៊ី ជនជាតិ ដូនីម៉ិក ជនជាតិស៊ីកាហ្វែន ជនជាតិ សាវ៉ាវ៉ាឌី ជនជាតិស្តេនទៀត ជាដើម ។
-

6. តើមនុស្សនេះមានជាតិសាសន៍អ្វី? សូមគូសសញ្ញា លើប្រអប់មួយ ឬ លើសពីមួយ

- ជាតិសាសន៍ស្បែកស
- ជាតិសាសន៍ស្បែកខ្មៅ ជនជាតិអាហ្វ្រិក-អាមេរិកាំង ឬ ជនជាតិស្បែកខ្មៅណាម៉ូ
- ជនជាតិដើមពណ៌អាមេរិកាំង ឬជនជាតិដើមកំណើតអាណាដូរ — សូមសរសេរឈ្មោះនៃកុលសម្ព័ន្ធដែលបានចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជី ឬសំខាន់ ។

<input type="checkbox"/> ជនជាតិពណ៌អាស	<input type="checkbox"/> ជនជាតិជប៉ុន	<input type="checkbox"/> អ្នកមានដើមកំណើតហាហៃ
<input type="checkbox"/> ជនជាតិចិន	<input type="checkbox"/> ជនជាតិកូរ៉េ	<input type="checkbox"/> ជនជាតិហ្គាម៉ាទៀន ឬ ចាមរ៉ិ
<input type="checkbox"/> ជនជាតិហ្វីលីពីន	<input type="checkbox"/> ជនជាតិវៀតណាម	<input type="checkbox"/> ជនជាតិសាម៉ូន
<input type="checkbox"/> ជនជាតិអាស៊ីដទៃទៀត— សូមសរសេរជាតិសាសន៍— ឧទាហរណ៍ដូចជា ជនជាតិម៉ុង ជនជាតិឡាវ ជនជាតិប៊ុលហ្គារី ជនជាតិជប៉ុន ជាដើម ។	<input type="checkbox"/> ជនមានដើមកំណើតលើកោះប៉ាស៊ីហ្វិក— ឧទាហរណ៍ដូចជា ជនជាតិម៉ុង ជនជាតិឡាវ ជនជាតិប៊ុលហ្គារី ជនជាតិជប៉ុន ជាដើម ។	<input type="checkbox"/> ជនមានដើមកំណើតលើកោះប៉ាស៊ីហ្វិក— ឧទាហរណ៍ដូចជា ជនជាតិម៉ុង ជនជាតិឡាវ ជនជាតិប៊ុលហ្គារី ជនជាតិជប៉ុន ជាដើម ។

សាសន៍ដទៃទៀត — សូមសរសេរជាតិសាសន៍

7. តើមនុស្សនេះពេលខ្លះរស់នៅ ឬ ធ្លាក់នៅកន្លែងណាផ្សេងដែរទេ?

- ទេ បាទ/ចាស — សូមគូសសញ្ញា លើចម្លើយណាដែលទាក់ទង ។
- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> នៅក្នុងអន្តេវាសិកនៃហារិទ្ធាល័យ | <input type="checkbox"/> នៅគ្រប់ក្រុងមើលថែក្មេង |
| <input type="checkbox"/> នៅក្នុងមូលដ្ឋានយោធា | <input type="checkbox"/> នៅក្នុងគុក ឬ ពន្ធនាគារ |
| <input type="checkbox"/> នៅឯកន្លែងរស់នៅទីពីរ ឬតាមរដូវ | <input type="checkbox"/> នៅក្នុងកន្លែងថែទាំមនុស្សចាស់ |
| | <input type="checkbox"/> មានហេតុផលផ្សេងទៀត |

→ ប្រសិនបើមានមនុស្សច្រើននាក់ត្រូវបានរាប់នៅក្នុងសំណួរទី 1 នៅលើទំព័រខាងមុខ សូមបន្តជាមួយនឹងមនុស្សទី 3 ។

ប្រសិនបើលោកអ្នកមិនមានចន្លោះដើម្បីរាយមនុស្សរស់នៅដែលរស់នៅក្នុងផ្ទះ ឬអីជាតម្លៃ សូមរាយព័ត៌មានផ្សេងទៀតនៅខាងក្រោម ។

លោកអ្នកប្រហែលជាអាចត្រូវបានទាក់ទងដោយការយល់យល់ជំរឿនដើម្បីសាកសួរព័ត៌មានដែលអ្វីមនុស្សទាំងនេះ ។

មនុស្សទី 7 ដល់ទី 12

នាមត្រកូល

នាមខ្លួន

អក្សរដំបូងនៃឈ្មោះកណ្តាល

ភេទ ប្រុស ស្រី

អាយុកើតនៅថ្ងៃទី 1 ខែ ថ្ងៃខែឆ្នាំកំណើត

មេសា ឆ្នាំ 2010 ខែ ថ្ងៃទី ឆ្នាំ

មានទំនាក់ទំនងជាមួយមនុស្សទី 1 ដែរឬទេ? បាទ/ចាសមាន ទេគ្មានទេ

ដើម្បីទទួលបានព័ត៌មានបន្ថែមអំពីជំរឿនប្រចាំឆ្នាំ 2010 នេះ សូមចូលទៅគេហទំព័រខាងក្រោម :

<<http://www.census.gov/2010census>>.

សម្រេចចាំ :

សូមផ្ញើត្រឡប់មកវិញនូវតារាងសំណួរសម្រាប់ ជំរឿនប្រចាំឆ្នាំ 2010 ជាផ្លូវការណ៍ របស់លោកអ្នកដែលត្រូវបានបំពេញបំពេញគ្រប់ ។ សូមផ្ញើត្រឡប់មកវិញនូវតែលក្ខណ៍ណែនាំស្តីពីជំនួយផ្នែកភាសានេះ ។

សូមអរគុណ ។